

歐盟對坎昆會議農業談判模式草案之立場

編譯：周百威

2003.10.17.

針對由 WTO 官方為坎昆會議而準備之農業談判模式草案，歐盟雖表示此可做為談判的基礎，但仍對其中若干部分抱持反對立場。

在境內支持（domestic support）的削減方面，歐盟首先希望改變草案中關於琥珀箱（amber box）措施的條文。若依草案內容，削減幅度是以商品別（commodity-specific）為計算基礎，將使得未來歐盟如納入其他新成員，在若干農產品如蔗糖、煙草等，將造成補貼政策與 WTO 規範上的衝突。在藍箱（blue box）措施的削減上，歐盟認為該草案既已要求會員削減至一定上限以下，已屬足夠，而反對草案中每年必須再為額外削減的條文。

在出口補貼（export subsidies）的削減方面，歐盟對於草案中訂有削減期限及出口信用（export credits）等部分，表達反對。其中，在歐盟進行其一般農業政策（Common Agriculture Policies）的改革之後，削減期限的問題重要性降低，因而歐盟可能對此放棄堅持，以做為爭取修改境內支持條款之談判籌碼。出口信用則是美國常用於輔助農產品出口的措施，歐盟認為該草案中雖已設限，但由於另有條款容許會員出口至糧食的淨進口國時，得以豁免限制，仍可能造成漏洞。

最後，歐盟反對草案中關於綠箱（green box）措施檢視機制之條款。該項機制建立後，將檢視被歸類為綠箱措施者，是否確實符合不致或僅輕微影響貿易之要件。歐盟並非反對檢視機制，而擔憂其將引發一些進一步限制綠箱措施的主張。

（資料來源：Inside U.S. Trade, special report, Sep. 15, 2003）